

Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited 20 November 2000

Russian

Original: English

Пятьдесят пятая сессия
Пункт 28 повестки дня
Сотрудничество между Организацией
Объединенных Наций и Организацией
экономического сотрудничества

Азербайджан, Афганистан, Иран (Исламская Республика), Казахстан, Кыргызстан, Пакистан, Таджикистан, Туркменистан, Турция и Узбекистан: пересмотренный проект резолюции

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 48/2 от 13 октября 1993 года, в которой она предоставила Организации экономического сотрудничества статус наблюдателя,

ссылаясь также на предыдущие резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей по вопросу о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества, и предлагая различным специализированным учреждениям и другим организациям и программам системы Организации Объединенных Наций и соответствующим международным финансовым учреждениям объединить свои усилия в целях осуществления экономических программ и проектов Организации экономического сотрудничества,

принимая во внимание прогресс, достигнутый Организацией экономического сотрудничества за прошедшее десятилетие в ее усилиях по реорганизации и в разработке и осуществлении различных проектов и программ регионального развития,

приветствуя усилия Организации экономического сотрудничества по упрочению ее связей с системой Организации Объединенных Наций и с соответствующими международными и региональными организациями во имя достижения ее целей,

принимая к сведению Тегеранскую декларацию, принятую на шестом совещании на высшем уровне глав государств и правительств государств —

членов Организации экономического сотрудничества, состоявшемся 10 июня 2000 года в Тегеране,

с удовлетворением принимая также к сведению решение, принятое Организацией экономического сотрудничества на ее шестом совещании на высшем уровне, состоявшемся 10 июня 2000 года в Тегеране, приветствовать инициативу Президента Исламской Республики Иран Мохаммеда Хатами о диалоге между цивилизациями, учитывая, что Организация Объединенных Наций объявила 2001 год Годом диалога между цивилизациями, с тем чтобы содействовать реализации этой концепции путем планирования и осуществления соответствующих культурных, просветительских и социальных мероприятий на региональном и глобальном уровнях,

напоминая о том, что одной из главных целей Организации Объединенных Наций и Организации экономического сотрудничества является содействие международному сотрудничеству в решении международных проблем экономического, социального, культурного или гуманитарного характера,

выражая серьезную озабоченность по поводу многочисленных человеческих жертв в результате стихийных бедствий и их катастрофических последствий для социально-экономического положения некоторых государств — членов Организации экономического сотрудничества,

- с удовлетворением отмечая решение Организации экономического сотрудничества провести совещания на уровне министров в областях энергетики, сельского хозяйства, промышленности и развития человека,
- 1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 54/100 Генеральной Ассамблеи от 9 декабря 1999 года и выражает удовлетворение в связи с расширением взаимовыгодного сотрудничества между двумя организациями;
- важность сотрудничества между подчеркивает Организации Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества в целях решения задач и использования возможностей глобализации в регионе Организации экономического сотрудничества посредством содействия, В соответствующих случаях, интеграции государств — членов Организации экономического сотрудничества в мировую экономику, особенно в областях, представляющих интерес для государств членов ОЭС, таких, как торговля, финансы и передача технологии;
- 3. *отмечает* проведение совещаний на уровне министров в секторе транспорта и связи и в секторе коммерции/внешней торговли, на которых, в частности, были приняты приложения к Рамочному соглашению Организации экономического сотрудничества по транзитным перевозкам и Рамочному соглашению по торговле, соответственно;
- 4. приветствует подписание в ноябре 1999 года меморандума о взаимопонимании между Организацией экономического сотрудничества и Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и выражает надежду на то, что сотрудничество этих организаций приведет к

¹ A/55/122.

активизации действующих в регионе Организации экономического сотрудничества механизмов торговли/транзитной торговли и транспорта;

- 5. с удовлетворением отмечает возросшее сотрудничество между Организацией экономического сотрудничества и Всемирной торговой организацией, которая предоставила Организации экономического сотрудничества статус наблюдателя, и все более активное участие Организации экономического сотрудничества в соответствующих форумах и конференциях министров Всемирной торговой организации и отмечает также проведение совместных семинаров Организации экономического сотрудничества и Всемирной торговой организации по моделированию торговых переговоров;
- 6. приветствует расширение сотрудничества между Организацией экономического сотрудничества и соответствующими международными финансовыми учреждениями, такими, как Всемирный банк и Исламский банк развития, в частности финансовую помощь, предоставляемую последним из этих банков в области транспорта, торговли, энергетики и сельского хозяйства;
- 7. выражает удовлетворение в связи с региональными механизмами, разработанными государствами членами Организации экономического сотрудничества для транспортировки добываемой в регионе нефти и газа в различные части мира;
- 8. приветствует проведение совместной конференции Организации экономического сотрудничества и Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения по расширению выбора контрацептивов и повышению качества программ в области репродуктивного здоровья, состоявшейся в мае 2000 года в Стамбуле, и призывает Фонд и другие соответствующие учреждения Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с Организацией экономического сотрудничества продолжать деятельность в области общественного здравоохранения и социального развития в будущем;
- 9. отмечает растущую сложность проблемы производства, торговли и злоупотребления наркотическими средствами и ее пагубные последствия для региона; выражает свою признательность в связи с деятельностью совместного проекта Организации экономического сотрудничества и Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками в отношении координационной группы по контролю над наркотиками, учрежденной в секретариате Организации экономического сотрудничества в июле 1999 года; и призывает другие международные и региональные организации в соответствующих случаях оказывать Организации экономического сотрудничества помощь в ее усилиях по борьбе с угрозой наркотиков в регионе Организации экономического сотрудничества;
- 10. отмечает расширение культурных связей в регионе под эгидой Института культуры Организации экономического сотрудничества и просит оказать поддержку усилиям по поощрению и осознанию богатого культурного и литературного наследия в регионе Организации экономического сотрудничества посредством осуществления соответствующих проектов и программ, включая, в частности, вопросы, касающиеся инициативы президента Мохаммада Хатами о диалоге между цивилизациями при возможном

содействии со стороны Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и других соответствующих учреждений;

- 11. предлагает системе Организации Объединенных Наций, ее соответствующим органам и международному сообществу продолжать оказывать, по мере необходимости, техническую помощь государствам—членам Организации экономического сотрудничества и секретариату Организации экономического сотрудничества в укреплении их системы раннего предупреждения, обеспечении готовности, укреплении их потенциала своевременного реагирования и восстановления в целях уменьшения числа человеческих жертв и смягчения социально-экономических последствий стихийных бедствий;
- 12. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят шестой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;
- 13. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества».

4